

ST. WILLIAM

CATHOLIC CHURCH

NOVEMBER 8, 2026 | 32ND SUNDAY IN ORDINARY TIME

Welcome!

WEEKLY LITURGICAL SCHEDULE

MASS DURING THE WEEK:
Monday - Saturday: 8am
Masses on weekend:
Sat. 4:00pm,
Sun. 7:30am, 12:30pm
Confession: Saturday: 3 - 3:45pm
Adoration of The Holy Sacrament:
24/7 in the Adoration Chapel

PORZĄDEK NABOŻEŃSTW

Msza w tygodniu:
Środy: 7pm
Piątki: 7pm
Msze w niedziele: 9am & 2pm
Spowiedź: Sobota: 3 - 3:45pm
Oraz przed każdą polską Mszą
Adoracja Najśw. Sakramentu:
24/7 w Kaplicy Adoracji

HORARIO LITÚRGICO SEMANAL

Misa durante la semana:
Martes - 7pm
Hora Santa: 7:30pm-8:30pm
Misa el Sabado: 5:30pm
Misa el Domingo: 10:30am
Confesiones:
Martes: 6:15 - 6:45pm
Sabado: 3 - 3:45pm
Adoración del Santísimo Sacramento
24/7 en la Capilla de Adoracion

VISION STATEMENT

ST. WILLIAM'S VISION STATEMENT

We the people of St. William Catholic Church, being from diverse cultures are united in the Holy Spirit, are on a journey of discipleship, as a community of faith, encountering Jesus Christ through the Scriptures, the Eucharist and in one another.

WIZJA PARAFII ŚW. WILLIAMA

My, parafianie Kościoła Katolickiego św. Williama, pochodzący z różnych kultur, jesteśmy zjednoczeni w Duchu Świętym, podążamy drogą bycia uczniami Chrystusa, jako wspólnota wiary, doświadczając Boga przez studiowanie Pisma Świętego, Eucharystię i siebie nawzajem.

DECLARACIÓN DE LA VISIÓN DE WILLIAM

Nosotros, los feligreses de la Iglesia Católica de San William, provenientes de diversas culturas, como comunidad de fe estamos unidos en el Espíritu Santo y en un camino de discipulado, encontrando a Jesucristo a través de las Escrituras, la Eucaristía y en los unos con los otros.



2600 N SAYRE AVE. CHICAGO, IL 60707
WWW.SAINTWILLIAMPARISH.ORG | PHONE: 773-637-6565

PAGE 2 | WEEK AT A GLANCE

SUNDAY, NOVEMBER 8
8:00am-Polish School/Liebrich Hall
9:00am – Spanish Choir (practice)/ Lrg.Mtg.Room (ESP)
10:00am – REP Classes/School (EN)

MONDAY, NOVEMBER 9
7:30am – Rosary/Church (EN))
4:30pm- Meeting /Liebrich Hall
6:30pm- Walking Home/School Library (ESP)
7:00pm- PPC Meeting/Rectory

TUESDAY, NOVEMBER 10
7:30am – Rosary/Church (EN)
5:00pm – Legion of Mary Meeting/Small Mtg.Room (ESP)
7:00pm- Famenal/Liebrich Hall

WEDNESDAY, NOVEMBER 11
7:30am – Rosary/Church (EN)
6:30pm- Walking Home/School Library (ENG)

THURSDAY, NOVEMBER 12
7:30am – Rosary/Church (ENG)
7:00pm- Bereavement Sessions / Teachers' lounge school

FRIDAY, NOVEMBER 13
7:30am – Rosary/Church (ENG)
7:00pm- Rehearsal for Our Lady Guadalupe Mass/Convent

SATURDAY, NOVEMBER 14
7:30am – Rosary/Church (ENG)
9:30am – Polish School/School (PL)
3:00pm- Spanish Ministry / Kitchen-Dining Room
3:00pm – REP Classes/School (ESP)

SUNDAY, NOVEMBER 15
9:00am – Spanish Choir Practice/ Lrg.Mtg.Room
10:00am – REP Classes/School (EN)

EN (English) | ESP (Spanish) | PL (Polish) | REC (Rectory) | LH (Liebrich Hall)

PLEASE PRAY FOR ALL OUR SICK PARISHIONERS

Nereida Bayron
Guadalupe Canedo
Marcia Droszcz
Caleb Fisher
Nora & Ashley Gregory
Helene Grabow
Paddy Green
Elias Guzman
Patricia Izaguirre
Gary Koscielniak
Ann Kuhn
Joseph Leger
Emily Link
Don MacLean
Diane McLaren
Joan Nuccio
Victor Nuccio
Joe Peraino
Dolores Piccoli
Anna Pszczoła
Agustin Riojano
Olga Rios
Lana Riss
Ron Sak
Irene Nuccio Scheidt
Ronald Soltis
Kathleen Sonzero
Monika Strycharz
Paul Trucksa
Amelia Velez
Dan Ziga

PRAY FOR OUR TROOPS

LT Patrick Dillon
LT Rachel Rychtanek
CPT Amanda Rychtanek
LT Allison Rychtanek
LT Joshua DiCuirci
Sgt. Nick Smith
SSgt Joshua Ricchio

500 CLUB WINNER 11/08/26

Lisa Qualtier

UPCOMING BULLETIN EARLY SUBMISSION DATES:

Please send all the material for November 22nd Bulletin by Monday, November 16th & for November 29th Bulletin by Friday, November 20th to mgeurtsen@archchicago.org.

MASS INTENTIONS

SUNDAY, 11/08/2026
7:30AM MASS IN ENGLISH
S.I. For holiness of priests and bishops
S.I. For living and deceased parishioners
S.I. O'Donnell Family
9:00am Mass in Polish
S.I. O świętość kapłanów i biskupów
S.I. Za parafian i dobrodziejów
S.I. Prośba o potrzebne łaski i błogosł. Boże dla całej rodziny
S.I. O wszelkie potrzebne łaski dla Zofii Karczmarczyk i całej rodziny
S.I. O Błogosł. Boże i opiekę Królowej Polski dla naszej Ojczyzny
+ Za wszyskich, którzy zginęli w walce o wolną Polskę
10:30am Mass in Spanish
+Margarita Barrera
+Blanca Estrada
12:30pm Mass in English
S.I. God's blessings for students, parents, & teachers of RelEd Program
S.I. James Curley & Family
+Cesare Vitale
2:00pm Mass in Polish with Polish School
S.I. O świętość kapłanów i biskupów
S.I. Za pariafian i dobrodziejów
+Za dusze w czyśćcu cierpiące
MONDAY 11/09/2026
8:00am Mass in English
S.I. For holiness of priests & bishops
S.I. For living and deceased parishioners
+David F. Cahill
TUESDAY, 11/10/2026
8:00am Mass in English
S.I. For holiness of priests & bishops
S.I. For living and deceased parishioners
7:00pm Mass in Spanish
WEDNESDAY, 11/11/2026
8:00am Mass in English
+All Living and deceased Veterans
+Gisseppe and Emilia Bruno
+Geneva Tinerella
7:00pm Mass in Polish
THURSDAY, 11/12/2026
8:00am Mass in English
S.I. For holiness of priests & bishops
S.I. For living and deceased parishioners
FRIDAY, 11/13/2026
8:00am Holy Mass in English
S.I. For holiness of priests & bishops
S.I. For living and deceased parishioners
6:30pm Fatima Procession
7:00pm Mass in Spanish
SATURDAY, 11/14/2026
8:00am Holy Mass in English
S.I. For holiness of Priests & Bishops
S.I. For living & deceased parishioners
4:00pm Holy Mass in English
S.I. For holiness of priests & bishops
S.I. For living and deceased parishioners
S.I James Curly & Family
+Anthony Panico- Death Anniversary
5:30pm Holy Mass in Spanish
S.I. Bendiciones para los estudiantes, padres y maestros del Programa Religioso
+Jose Leon – Aniversario De Fallecimiento
SUNDAY, 11/15/2026
7:30am Mass in English
9:00am Mass in Polish
10:30am Mass in Spanish
12:30pm Mass in English
2:00pm Mass in Polish with Polish School

SAINT WILLIAM PARISH
2600 N. SAYRE AVE.,
CHICAGO, IL 60707
www.saintwilliamparish.org
Ph. 773-637-6565

RECTORY HOURS:

Mon., Wed., & Fri.	9am - 3pm & 6pm-8pm
Tue.	11am - 1pm & 6pm-8pm
Thurs. & Sun.	Closed
Sat.	10am - 12pm

PASTOR
Rev. Ryszard Groń

ASSOCIATE PASTOR
Rev. Armando Morales Martinez

DEACONS
Greg Fidanzia
Edward Simola

OPERATIONS DIRECTOR
Richard G. Neyenesch ext: 103
rneyenesch@archchicago.org

PARISH SECRETARY
Zurisadai Juarez Soberanis ext: 100
saintwilliamparish1916@gmail.com

DIRECTOR OF REL / ED & EVANGELIZATION
Alicja Haraburda ext: 102

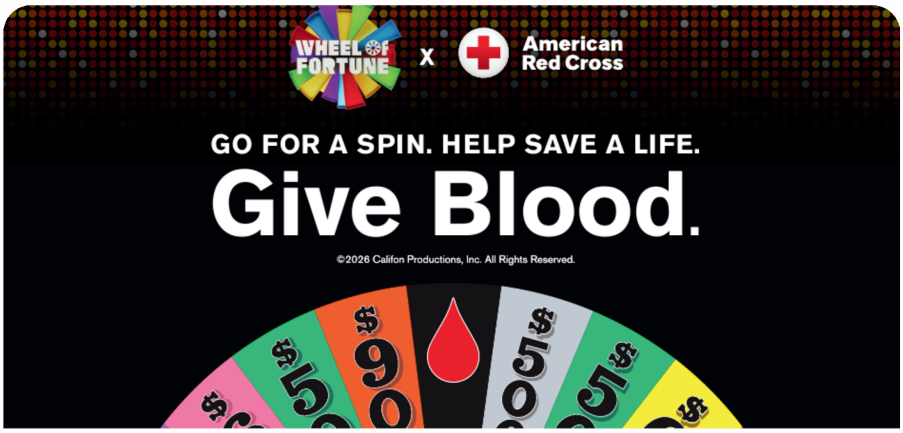
BULLETIN EDITOR
mgeurtsen@archchicago.org

POLISH SCHOOL
ŚW. BRATA ALBERTA CHMIELOWSKIEGO
School Principal
Marzena Klimek 773-430-2099

GENEROUS GIFTS

Weekend Collections 11/01/26	$7,416
Weekly Collection Budget	$8,500
Deficit/Surplus	$1,084
Year to Date 11/01/26	$126,951
Year to Date Collection Budget	$153,000
Deficit/Surplus	$26,049
Love of St. William YTD Collection	$22,845
St. William YTD Vision	$40,500
Deficit/Surplus	$17,654
Love of St. William	$3,922s
All Saints' Day	$996
All Souls' Day	$768

THANK YOU FOR YOUR GENEROSITY/DZIĘKUJEMY ZA WASZĄ HOJNOŚĆ /GRACIAS POR SU GENEROSIDAD/ GRAZIE PER LA VOSTRA GENEROSITA
PLEASE HELP US TO REDUCE ST. WILLIAM PARISH DEFICIT. CONSIDER A WEEKLY DONATION EQUIVALENT TO 1 HOUR OF YOUR WAGE. THANK YOU.



St. Williams Catholic Church

Blood Drive | Campaña de donación de sangre | Zbiórka krwi

St.William Catholic School Library Biblioteca de St. William Catholic School Biblioteka szkoły St. William
2600 N Sayre Ave, Chicago, IL 60707

Sunday, November 29, 2026 • Domingo 11/29/26 • Niedziela 11/29/26
9:00 a.m. to 2:00 p.m. • 9:00 a. m. a 2:00 p. m. • 9:00–14:00

Appointments preferred. For an appointment call 1-800-733-2767 or visit RedCrossBlood.org. **Se recomienda hacer cita.** Para programar una cita, llama al 1-800-733-2767 o visita RedCrossBlood.org. **Zalecamy wcześniejsze umówienie wizyty.** Zadzwoń pod numer 1-800-733-2767 lub odwiedź RedCrossBlood.org.

Bring a friend and help save lives together. • Ven con un amigo y ayuden a salvar vidas juntos.
Przyjdź z przyjacielem i pomóżcie razem ratować życie.

You can save up to 15 minutes using RapidPass at **RedCrossBlood.org/RapidPass**. • Ahorra hasta 15 minutos con RapidPass. Dzięki RapidPass możesz zaoszczędzić do 15 minut.

Donate blood for an exclusive American Red Cross x Wheel of Fortune mug (while supplies last 11/23-12/06).
Dona sangre y recibe una taza exclusiva (hasta agotar existencias 11/23-12/06).
Oddaj krew i odbierz wyjątkowy kubek (do wyczerpania zapasów11/23-12/06).



Scan to schedule an appointment.
Escanea para programar una cita.
Zeskanuj kod, aby umówić wizytę.

Go for a spin. Help Save A Life. Give Blood. Come to give blood Nov. 23-Dec. 6 for an exclusive American Red Cross x Wheel of Fortune mug, while supplies last!

Scan to schedule an appointment.

1-800-RED CROSS | RedCrossBlood.org | Download the Blood Donor App

© 2026 The American National Red Cross | 539901-06 | ©2026 Califon Productions, Inc. All Rights Reserved.

Please donate today.
Prosimy o darowiznę już dzisiaj.
Por favor, haga su donación hoy.



SCAN ME

By scanning the QR code below you can support St. William Church and all ministries such as Parish Facilities maintenance, our community outreach, enhance our religious education and educational programs.

Giving is one way to express our love for God and His people.

Donations like yours WILL help St. William Parish fulfill our mission of serving the community in Christ's Name.
Thank you for your generosity!
Please remember St. William Parish in your estate planning.

https://www.givecentral.org/customizable-online-giving/131-event/1861



PERPETUAL ADORATION

"Through adoration, the Christian mysteriously contributes to the radical transformation of the world and to the sowing of the Gospel."

John Paul II
(Letter, June 26, 1996)

FROM DEACON ED

Did the guy who coined the term "one hit wonder" ever come up with anything else?

HEALING HEARTS
BEREAVEMENT MINISTRY
ST. WILLIAM PARISH

Feeling **overwhelmed**? Feeling **alone**?
You are not alone. We will walk with you through your grief journey.

What We Offer

- A safe, welcoming place with a support group where people understand the difficult emotions of grief.
- Opportunities to share, listen, and heal

Who Can Attend?

- Anyone grieving the loss of a loved one
- Parishioners and non-parishioners
- Adults of all ages

Interested in joining? Scan the QR code to complete our Interest Form.

https://forms.gle/JA7c5UNTVG3FWVdZ8

St. William School Building
2559 N. Sayre Ave. Chicago, IL 60707
312-772-5795
stwhealinghearts@gmail.com



LETTER FROM FR. RYSZARD

32ND SUNDAY IN ORDINARY TIME

Viewed through the lens of the November remembrance of our deceased, today's readings shed light on both their future and our own—that is, eternity.

True wisdom lies in always linking one's life to the search for God, for this enables us to live prudently. This sentiment is echoed in the refrain of today's psalm, which calls us to seek only God in our lives: "My soul thirsts for You, my God." In his letter to his disciple Timothy—who led the community in Ephesus—Saint Paul addresses the community's questions regarding the life to come (specifically, the Lord's coming in the Parousia at the end of time) with a response rooted in faith and hope anchored in the resurrection of Christ.

We shall all rise again, each in our own order, at the sound of God's trumpet: "First, the dead in Christ will rise; then we who are alive will be caught up together with them in the clouds to meet the Lord in the air, and so we shall be with the Lord forever."

This is the moment of the final resurrection; yet, as we ought to know, some will rise to eternal condemnation, while others will rise to eternal salvation. Today's parable of Jesus—concerning the prudent (wise) virgins who, by living in accordance with God's will, are always prepared for this coming—illustrates this vividly.

Their readiness is expressed by their keeping watch through the night with lit lamps and their entry into the wedding hall once the doors are opened.

The situation is far worse for those who, instead of keeping watch, had to search for oil for their lamps during the night because they had run out. In the meantime, the doors to the wedding hall were opened, and they missed their chance.

Such will be the fate of all who fail to keep watch—that is, those who do not show the wisdom to remain always close to the Lord God.

Fr. Ryszard Groń



LIST OD KSIĘDZA RYSZARDA

32 NIEDZIELA ZWYKŁA

Dzisiejsze czytania w perspektywie listopadowego wspomnienia naszych zmarłych dają nam światło widzenia ich i naszej przyszłości (wieczności). Prawdziwa mądrość polega na tym, by wiązać ją zawsze z poszukiwaniem Boga, bo wtedy roztropnie będziemy prowadzić nasze życie.

Wyraża to refrem dzisiejszego psalmu, który mówi by szukać w swoim życiu tylko Boga: „Ciebie mój Boże pragnie moja dusza". Święty Paweł w dzisiejszej korespondencji do swego ucznia Tymoteusza, który przewodził wspólnocie w Efezie, w odpowiedzi na zapytania tej wspólnoty odnośnie do przyszłego życia (przyjścia Pana w Paruzji na końcu czasów), odpowiada w duchu wiary i nadziei osadzonej na zmarwychwstaniu Chrystusa.

Wszyscy zmartwychwstaniemy, każdy według własnej kolejności, na dźwięk trąby Bożej: „najpierw zmarli w Chrystusie powstaną pierwsi, potem my, żywi, wraz z nim będziemy porwani w powietrze, na obłoki naprzeciw Pana, i w ten sposób na zawsze będziemy z Panem".

To jest moment ostatecznego zmartwychwstania, ale, jak powinniśmy wiedzieć, jedni zmartwychwstaną na wieczne potępienie, inni na wieczne zbawienie. Obrazowo ukazuje to dzisiejsza przypowieść Jezusa o pannach roztropnych (mądrych), które zawsze przez swoje życie zgodne z wolą Bożą są przygotowane na to przyjście.

Wyraża to ich czuwanie w nocy z zapalonymi lampami i ich wejście do sali weselnej, kiedy drzwi zostaną otwarte. Gorzej jest z tymi, które zamiast czuwać, musiały w nocy szukać oleju do swych lamp, bo im zabrakło. W międzyczasie, drzwi do sali weselnej otwarto, a ich zabrałko. Taki będzie los wszystkich, którzy nie czuwają, to znaczy, nie wykazują się wystarczającą mądrością bycia zawsze blisko Pana Boga.

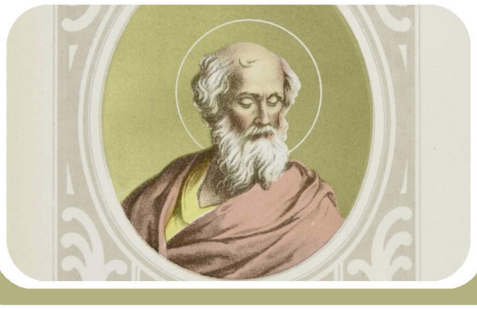
Ks. Ryszard Groń

PATRON TYGODNIA

PREKURSOR NIESZPORÓW
ŚWIĘTY ADEODAT I, PAPIEŻ

Jego imię oznacza „przez Boga dany". Był synem subdiakona Stefana.
Z urodzenia był Rzymianinem. Jako kapłan posługiwał w Rzymie przez 40 lat, po czym został wybrany na 68. biskupa Rzymu. Pontyfikat Adeodata I trwał od 19 października 615 r. do 8 listopada 618 r. Nie należał jednak do łatwych, bo w tym czasie Rzym nawiedziło potężne trzęsienie ziemi i panowała epidemia świerzbu. Jako papież był otwarty na biedę ludzką. Podczas zarazy osobiście niósł chorym pomoc i pocieszenie. Dlatego Honoriusz I w epitafium na cześć Adeodata określił go jako człowieka wielkiej mądrości, pobożności i bystrości umysłu, a jednocześnie pełnego prostoty i łagodności, wskazał na jego pokojowe usposobienie. W okresie wojny z Longobardami i zawirowań na Półwyspie Apenińskim Adeodat okazał się lojalny wobec Herakliusza, cesarza bizantyńskiego, i poparł egzarchę Eleuteriusza, władcę Rawenny.
Jako papież zadbał o dyscyplinę kleru diecezjalnego i na jego rzecz ograniczył przywileje benedyktynów rzymskich. Osobiście wyświęcił wielu nowych kapłanów. Chciał, by kapłani więcej się modlili – w tym celu wprowadził specjalne nabożeństwo wieczorne dla kleru, był więc prekursorem Nieszporów. Dał wszystkim księżom prawo odprawiania dwóch Mszy św. dziennie. Adeodat I spoczywa w rzymskiej Bazylice św. Piotra.

Święty Adeodat I, papież zmarł. 8 listopada 618 r.



LAS LECTURAS DE LA SEMANA DEL 8 DE NOVIEMBRE

Domingo: Wis 6, 12-16/Sal 62, 2. 3-4. 5-6. 7-8/1 Tes 4, 13-18 o 4, 13-14/Mt 25, 1-13
Lunes: Ez 47, 1-2. 8-9. 12/Sal 45, 2-3. 5-6. 8-9/1 Co 3, 9-11. 16-17/Jn 2, 13-22
Martes: Ti 2, 1-8. 11-14/Sal 36, 3-4. 18 y 23. 27 y 29/Lc 17, 7-10
Miércoles: Ti 3, 1-7/Sal 22, 1-3. 3-4. 5. 6/Lc 17, 11-19
Jueves: Flm 7-20/Sal 145, 7. 8-9. 9-10/Lc 17, 20-25
Viernes: 2 Jn 4-9/Sal 118, 1. 2. 10. 11. 17. 18/Lc 17, 26-37
Sábado: 3 Jn 5-8/Sal 111, 1-2. 3-4. 5-6/Lc 18, 1-8
Domingo siguiente: Prov 31, 10-13. 19-20. 30-31/Sal 127, 1-2. 3. 4-5/1 Tes 5, 1-6/Mt 25, 14-30 o 25, 14-15. 19-21



BENDICIÓN PARA LOS VETERANOS

Oh, Dios,
Bendice los hombres y mujeres que han dado un paso adelante al servicio de nuestro país.
Protégelos en tu misericordia, cuida de sus necesidades: física, mental, emocional y espiritual.
Dales valor, fuerza, perseverancia y apoyo. Amén.



CARTA DEL PADRE RYSZARD

XXXII DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

A la luz del recuerdo de nuestros difuntos propio del mes de noviembre, las lecturas de hoy arrojan luz tanto sobre el futuro de ellos como sobre el nuestro: la eternidad. La verdadera sabiduría reside en vincular siempre la propia vida a la búsqueda de Dios, pues esto nos permite vivir con prudencia.

Este sentimiento resuena en la antífona del salmo de hoy, que nos invita a buscar únicamente a Dios en nuestra vida: «Mi alma tiene sed de Ti, Dios mío».

En su carta a su discípulo Timoteo —quien guiaba a la comunidad de Éfeso—, san Pablo responde a las inquietudes de la comunidad sobre la vida futura (específicamente, sobre la venida del Señor en la Parusía al final de los tiempos) con una respuesta arraigada en la fe y en una esperanza anclada en la resurrección de Cristo.

Todos resucitaremos, cada uno en su propio orden, al sonido de la trompeta de Dios: «primero resucitarán los que murieron en Cristo; después, nosotros, los que vivamos, seremos arrebatados juntamente con ellos entre las nubes para salir al encuentro del Señor en el aire, y así estaremos con el Señor para siempre».

Este es el momento de la resurrección final; sin embargo, como debemos saber, algunos resucitarán para la condenación eterna, mientras que otros lo harán para la salvación eterna.

La parábola de Jesús de hoy —sobre las vírgenes prudentes (sabias) que, al vivir conforme a la voluntad de Dios, están siempre preparadas para este acontecimiento— ilustra esto vívidamente.

Su preparación se manifiesta en el hecho de velar durante la noche con las lámparas encendidas y en su entrada al salón de bodas una vez que se abren las puertas.

La situación es muy distinta para aquellas que, en lugar de velar, tuvieron que buscar aceite para sus lámparas durante la noche porque se les había agotado.

Mientras tanto, se abrieron las puertas del salón de bodas y perdieron su oportunidad. Tal será el destino de todos los que no velen; es decir, de aquellos que no demuestren la sabiduría de permanecer siempre cerca del Señor Dios.

Fr. Ryszard Groń

Worship & Observances

Prayer - Blessing for Veterans

O God,
Bless the men and women who have stepped forward in the service of our country.
Protect them in Your mercy, care for their needs:
physical, mental, emotional, and spiritual.
Give them courage, strength, perseverance, and support.
Amen.

Readings for the Week of November 8, 2026

Sunday
Wis 6:12-16/Ps 63:2, 3-4, 5-6, 7-8/1 Thes 4:13-18 or 4:13-14/Mt 25:1-13

Monday
Ez 47:1-2, 8-9, 12/Ps 46:2-3, 5-6, 8-9/1 Cor 3:9c-11, 16-17/Jn 2:13-22

Tuesday
Ti 2:1-8, 11-14/Ps 37:3-4, 18 and 23, 27 and 29/Lk 17:7-10

Wednesday
Ti 3:1-7/Ps 23:1b-3a, 3bc-4, 5, 6/Lk 17:11-19

Thursday
Phlm 7-20/Ps 146:7, 8-9a, 9bc-10/Lk 17:20-25

Friday
2 Jn 4-9/Ps 119:1, 2, 10, 11, 17, 18/Lk 17:26-37

Saturday
3 Jn 5-8/Ps 112:1-2, 3-4, 5-6/Lk 18:1-8

Next Sunday
Prv 31:10-13, 19-20, 30-31/Ps 128:1-2, 3, 4-5/
1 Thes 5:1-6/Mt 25:14-30 or 25:14-15, 19-21



Observances for the Week of November 8, 2026

Sunday
32nd Sunday in Ordinary Time

Monday
The Dedication of the Lateran Basilica

Tuesday
St. Leo the Great, Pope and Doctor of the Church

Wednesday
St. Martin of Tours, Bishop; *Veterans Day*

Thursday
St. Josaphat, Bishop and Martyr

Friday
St. Frances Xavier Cabrini, Virgin

Next Sunday
33rd Sunday in Ordinary Time

Ed the Plumber
Ed the Carpenter
773.471.1444
Best Work • Best Rates
PARISHIONER DISCOUNT

MY 32 PEARLS
General Dentistry
A warm smile is the universal language of kindness.
Maria Borzecka D.D.S., 708.669.7359
4550 N. Harlem Ave., Harwood Heights, IL

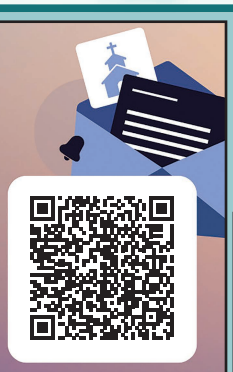
Salerno Galewood CHAPELS
1857 N. Harlem Ave.
Chicago, IL 60707
Contact Us
773-889-1700



Family Owned & Operated for Over 90 Years

Pre Arranged Funerals & Cremation Services Available
www.galewoodchapels.com

Never miss our bulletin!
Get this bulletin delivered straight to your inbox every week.
Scan to subscribe on parishesonline.com



ABC LITTLE SCHOOL
Day Care Home - Guarderia
Dora Rodriguez
26 Years of Teaching Experience
More Info - Mas Information 708-925-4518
3 Months - 12 Years
Edades Desde Los 3 Meses Hasta Los 12 Anos

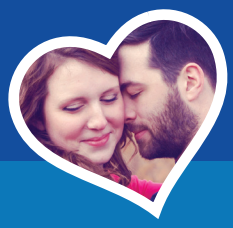
ADVANCED WINDOW CORP.



GODZINY OTWARCIA SALONU:
M-F: 7:00-4:00 | *Sat:* 7:00-12:00
773-230-8509

---

catholicmatch®
Illinois



CatholicMatch.com/IL

Our Family Serving Your Family



Belmont Funeral Home
7120 W. Belmont Ave, • (773) 286-2500
www.belmontfuneralhome.com
Cremation Services Available
John Bassi, Parishioner
Graduate of St. William
Serving the Neighborhood for 3 Generations
Mowimy Po Polsku

Less paperwork.
More control over your finances.
Modern businesses run their finances on Ramp.
Scan the QR code or visit ramp.com/businesshelp



IF YOU LIVE ALONE
MDMedAlert!™
$1 Less Than a day
✔ Ambulance ✔ Police/Fire
✔ Family/Friends ✔ GPS & Fall Alert*
CALL NOW! 800.809.3570 md-medalert.com



Plan de Seguro para gastos funerales
Lincoln Heritage Funeral Advantage
Ayudando familias desde 1963
• Sin Número de Seguro Social
• Sin exámen medico
Protege a tu Familia HOY!
Rosa Adelina Jijon
(708) 625-2565
Parishioner

Advertise in Our Church Bulletin!
Contact Julie Blanford
jblanford@4LPi.com
(800) 950-9952 x2141

Little space.
Big impact.
Advertise here
Call 800-950-9952

UNIA KREDYTOWA TO WIĘCEJ NIŻ BANK!



Służymy Polonii oferując szeroki zakres usług finansowych: konta oszczędnosciowe i czekowe, karty VISA, kredyty hipoteczne, pożyczki personalne. Możesz korzystać z naszych usług on-line, dzięki Bankowości Internetowej PSFCU. Dla przedsiębiorców oferujemy kredyty biznesowe i konta bez opłat. Otwórz konto przez internet na stronie www.NaszaUnia.com lub odwiedź nasz oddział w Norridge (4147 N. Harlem Avenue • Norridge, IL 60706, tel. 708-457-0750)
PRZYŁĄCZ SIĘ DO NAS JUŻ DZISIAJ!
POLISH & SLAVIC FEDERAL CREDIT UNION
NCUA P&SFCU is an Equal Opportunity Lender.
1.855.PSFCU.4U • www.NaszaUnia.com

MONTCLAIR-LUCANIA FUNERAL HOME
773-622-9300
Dignity MEMORIAL
Sabrina.Esquivel@DignityMemorial.com
6901 W. Belmont Ave. | Chicago, 60634
www.Montclair-LucaniaFuneral.com

WE'RE PROUD TO SUPPORT
ST. WILLIAM PARISH
WINTRUST BANK
Mont Clare
CHICAGO'S NEIGHBORHOOD BANKS
3050 N. Harlem Chicago, IL 60634 • 773-622-5301 | www.wintrustbank.com
MEMBER FDIC
Proud to be part of the WINTRUST *family*